

REGLAMENTO (CEE) Nº 1001/90 DE LA COMISIÓN

de 20 de abril de 1990

relativo a la prosecución de las acciones sobre la búsqueda de mercados en el interior y en el exterior de la Comunidad en el sector de la leche y de los productos lácteos

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO :

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Económica Europea,

Artículo 1

Visto el Reglamento (CEE) nº 1079/77 del Consejo, de 17 de mayo de 1977, relativo a una tasa de corresponsabilidad y a medidas para ampliar los mercados en el sector de la leche y de los productos lácteos⁽¹⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CEE) nº 1113/89⁽²⁾, y, en particular, su artículo 4,

Considerando que las acciones de búsqueda de mercados en el interior y en el exterior de la Comunidad, emprendidas con arreglo a lo dispuesto en los Reglamentos (CEE) nºs 723/78⁽³⁾, modificado por el Reglamento (CEE) nº 1223/78⁽⁴⁾, y 1024/78 de la Comisión⁽⁵⁾, y proseguidas en último lugar con arreglo al Reglamento (CEE) nº 663/88 de la Comisión⁽⁶⁾, han revelado ser un medio eficaz para lograr la ampliación de los mercados de los productos lácteos en el interior y en el exterior de la Comunidad; que, por consiguiente, es conveniente pro-rrogarlas a medio plazo;

Considerando que los institutos de investigación, organizaciones y empresas privadas de la Comunidad que poseen las cualificaciones y la experiencia necesarias deben, por lo tanto, ser invitados a presentar nuevamente programas de investigación detallados, nuevos o complementarios;

Considerando que las organizaciones y empresas a los que se confíen dichas acciones deberán satisfacer ciertas condiciones; que conviene, sobre todo, que sus actividades no puedan entrar en conflicto con el objetivo de promover la salida al mercado de los productos lácteos destinados al consumo directo; que, por lo tanto, es indispensable excluir las propuestas de las empresas cuyas actividades afecten igualmente a la producción, la distribución o la promoción de las ventas de productos de imitación de la leche y de los productos lácteos;

Considerando que, por lo que respecta a las demás modalidades, las disposiciones de los Reglamentos anteriores pueden ser esencialmente adaptadas, basándose en las experiencias correspondientes;

Considerando que las medidas previstas en el presente Reglamento se ajustan al dictamen del Comité de gestión de la leche y de los productos lácteos,

1. En las condiciones previstas en el presente Reglamento, se procederá al fomento de trabajos de investigación cuyo objetivo sea ampliar las salidas comerciales en el interior y en el exterior de la Comunidad para la leche y los productos lácteos de origen comunitario:

Entre dichos trabajos figurarán especialmente:

- a) la investigación científica de los aspectos nutritivos de la leche y sus componentes;
- b) estudios de mercado para mejorar la comercialización de la mantequilla en la Comunidad;
- c) estudios de mercado sobre productos de sustitución de los productos lácteos, así como su composición y comercialización;
- d) la creación de técnicas para mejorar la untuosidad de la mantequilla y su control;
- e) la búsqueda de nuevos mercados o la posibilidad de una ampliación de los existentes para los productos lácteos en el exterior de la Comunidad;
- f) estudios relativos a la influencia de los estimuladores de crecimiento en la aptitud de la leche para la transformación, en particular, en la fabricación de queso;
- g) en casos especialmente justificados, la explotación y difusión de los resultados obtenidos en la investigación y la creación de un banco de datos donde se recojan dichos resultados;
- h) trabajos relativos al control completo de la calidad de la leche y de los productos lácteos.

2. Las acciones que puedan perjudicar al comercio comunitario existente en el sector de los productos lácteos con los países afectados no se tomarán en consideración.

3. Las acciones a que se hace referencia en el apartado 1 sólo serán elegibles si han comenzado después del 31 de marzo de 1990; dichas acciones se ejecutarán en un plazo de dos años después de la firma del contrato a que se hace referencia en el apartado 3 del artículo 5, y en todo caso, antes del 1 de enero de 1993. Sin embargo, en casos excepcionales, podrá convenirse un plazo más largo, con arreglo a lo dispuesto en el apartado 2 del artículo 5, con el fin de garantizar una mayor eficacia de la acción de que se trate.

4. El plazo de ejecución fijado en el apartado 3 no excluirá la posibilidad de que posteriormente pueda decidirse una prórroga del mismo, siempre que el contratante presente una solicitud en ese sentido al organismo competente antes de la fecha de expiración, y que propor-

⁽¹⁾ DO nº L 131 de 26. 5. 1977, p. 6.

⁽²⁾ DO nº L 118 de 29. 4. 1989, p. 5.

⁽³⁾ DO nº L 98 de 11. 4. 1978, p. 5.

⁽⁴⁾ DO nº L 152 de 8. 6. 1978, p. 11.

⁽⁵⁾ DO nº L 132 de 20. 5. 1978, p. 48.

⁽⁶⁾ DO nº L 69 de 15. 3. 1988, p. 10.

cione la prueba de que, debido a circunstancias excepcionales que no le son imputables, no puede respetar el plazo inicialmente previsto. Dicha prórroga no puede ser superior a seis meses.

Artículo 2

1. Las acciones contempladas en el apartado 1 del artículo 1 las propondrán y ejecutarán institutos de investigación, organismos, o empresas que tengan su sede dentro de la Comunidad y que :

- a) posean las cualificaciones y la experiencia necesarias para la ejecución de la acción propuesta ;
- b) den las garantías adecuadas que aseguren el buen fin de los trabajos.

No se tomarán en consideración las propuestas de institutos de investigación, organismos, o empresas cuyas actividades se refieran, total o parcialmente, a la producción, la distribución o la promoción de la venta de productos de imitación de la leche y de los productos lácteos.

2. La contribución comunitaria se limitará a un 75 % de los gastos correspondientes a las acciones a que se hace referencia en el apartado 1 del artículo 1. Cuando se trate de las medidas contempladas en las letras c), f) y g), la contribución financiera podrá elevarse al 100 % siempre que los trabajos interesen a toda la Comunidad.

3. Los gastos generales que se deriven de las acciones a que se hace referencia en el apartado 1 del artículo 1 sólo se aceptarán hasta un límite de un 2 % del importe total aprobado y hasta 10 000 ecus, como máximo.

Artículo 3

1. Los interesados a que se hace referencia en el apartado 1 del artículo 2 serán invitados a transmitir antes del 1 de julio de 1990 a la autoridad competente designada por su Estado miembro, denominado en adelante « organismo competente », propuestas detalladas relativas a las acciones contempladas en el apartado 1 del artículo 1.

En caso de que no se respete esa fecha, la propuesta se considerará como nula y sin valor.

2. Las demás modalidades de presentación de propuestas son las precisadas por los organismos competentes en un dictamen publicado en el *Diario Oficial de las Comunidades Europeas* serie C.

Artículo 4

1. La propuesta completa incluirá :

- a) el nombre y dirección del interesado ;
- b) todos los detalles relativos a las investigaciones propuestas, con indicación de los plazos de ejecución, de los resultados previsibles y de los terceros que intervengan eventualmente en la ejecución ; los trabajos de investigación previstos se describirán de manera

precisa y exhaustiva, teniéndose en cuenta, a este respecto, los trabajos ya existentes ;

- c) el precio neto, al margen de impuestos, ofrecido por dichas investigaciones, expresado en la moneda del Estado miembro en cuyo territorio reside el interesado, indicando el reparto del importe por partidas, y el plan de financiación correspondiente ; en las diferentes partidas se distinguirán, fundamentalmente, los gastos de personal, las inversiones, los productos de consumo, las materias primas, los costes de material informático y los gastos de desplazamiento ;
- d) Las modalidades de pago deseadas para la contribución comunitaria, con arreglo a las letras a) o b) del apartado 1 del artículo 7 ;
- e) El último informe de actividades disponible, siempre que no esté ya a disposición del organismo competente.

2. Una propuesta sólo será válida si :

- a) la presenta un interesado que cumpla las condiciones definidas en el apartado 1 del artículo 2 ;
- b) va acompañada del compromiso de respetar las disposiciones del presente Reglamento.

Artículo 5

1. Antes del 1 de septiembre de 1990, el organismo competente :

- a) examinará desde el punto de vista formal y material las propuestas recibidas y, si procediera, las piezas que las completan. Se asegurará de que las propuestas se ajustan a las disposiciones del artículo 4, y pedirá a los interesados que las completen, si fuera necesario ;
- b) establecerá una lista de todas las propuestas recibidas, y la transmitirá a la Comisión, así como una copia de cada propuesta, acompañada de un dictamen motivado relativo, sobre todo, a la conformidad de aquella con las disposiciones reglamentarias aplicables.

2. Después de que, en virtud del artículo 31 del Reglamento (CEE) n° 804/68 del Consejo (1), el Comité de gestión de la leche y de los productos lácteos escuche a los medios económicos correspondientes y examine las propuestas, la Comisión establecerá, antes del 1 de noviembre de 1990, la lista de las propuestas retenidas para su financiación.

3. Los organismos competentes celebrarán con los interesados antes del 1 de enero de 1991 los contratos relativos a las propuestas retenidas, y lo harán en tres ejemplares, como mínimo, firmados por el interesado y por el organismo competente.

Los organismos competentes utilizarán a tal efecto contratos tipo que la Comisión pondrá a su disposición.

4. Se informará a cada interesado a la mayor brevedad por parte del organismo competente del curso dado a sus propuestas.

(1) DO n° L 148 de 28. 6. 1968, p. 13.

Artículo 6

1. El control a que se hace referencia en el apartado 3 del artículo 5:

- a) incluirá los detalles contemplados en el apartado 1 del artículo 4, o hará referencia a los mismos;
- b) completará dichos detalles, si procediera, mediante condiciones suplementarias resultantes de la aplicación del apartado 1 del artículo 5.

2. El organismo competente transmitirá sin tardanza una copia del contrato a la Comisión.

3. El organismo competente vigilará que se respeten las condiciones establecidas, especialmente mediante controles *in situ* en la Comunidad.

Artículo 7

1. El organismo competente pagará al interesado, según la elección que haya expresado en su propuesta;

- a) bien en un plazo de seis semanas calculadas a partir del día de la firma del contrato, una sola cantidad que se eleve al 60 % de la contribución comunitaria convenida;
- b) bien en plazos de cuatro meses, cuatro sumas iguales que se eleven cada una al 20 % de la contribución comunitaria convenida, pagándose la primera de dichas cantidades en el plazo de seis semanas, calculado a partir del día de la firma del contrato.

No obstante, durante la ejecución de un contrato, el organismo competente podrá:

- diferir el pago de una cantidad, total o parcialmente, cuando compruebe, especialmente con ocasión de los contratos a que se hace referencia en el apartado 3 del artículo 6, anomalías en la realización de las acciones de que se trate, o una diferencia importante entre la fecha prevista para el pago de la cantidad y la fecha en que el interesado proceda efectivamente a los gastos previstos,
- en casos excepcionales, avanzar el pago, total o parcialmente, de una cantidad, previa solicitud motivada del interesado, cuando éste deba efectuar una parte importante de los gastos en una fecha que se revele sensiblemente anterior a la prevista para el pago de la contribución comunitaria a dichos gastos.

2. El pago de cada cantidad se subordinará a la constitución ante el organismo competente, de una garantía igual al importe de la cantidad más un 10 %.

Cuando se celebre el contrato con una institución de derecho público, podrá renunciarse a la constitución de la garantía señalada en la letra b) del apartado 3 siempre que exista, de cualquier otra forma, una garantía equivalente a

la prevista en el apartado 4, en caso de incumplimiento de las condiciones contempladas en el apartado 3.

3. La liberación de las garantías y el pago del saldo se subordinarán a:

- a) la comprobación por parte del organismo competente de que el interesado ha cumplido sus obligaciones fijadas en el contrato;
- b) la transmisión a la Comunidad y al organismo competente del informe señalado en el apartado 1 del artículo 8, y a una verificación de las indicaciones de dicho informe por parte del organismo de intervención. No obstante, previa solicitud motivada del interesado, podrá pagarse el saldo tras la ejecución de la medida y después de la transmisión del informe señalado en el artículo 8, a condición de que se hayan constituido garantías que cubran el importe total de la contribución comunitaria incrementado en un 10 %;
- c) la comprobación por parte del organismo competente de que el interesado o un tercero, designado expresamente en el contrato, ha pagado su propia contribución para los fines previstos.

4. En la medida que no se cumplan las condiciones a que se hace referencia en el apartado 3, se ejecutarán las garantías. En ese caso, el importe de que se trate se deducirá de los gastos de la sección «Garantía» del Fondo Europeo de Orientación y Garantía Agraria (FEOGA), y más particularmente de los resultantes de las medidas contempladas en el artículo 4 del Reglamento (CEE) n° 1079/77.

Artículo 8

1. Todo interesado encargado de los trabajos de investigación a que se hace referencia en el apartado 1 del artículo 1, someterá al organismo competente correspondiente y en un plazo de cuatro meses a partir de la fecha final fijada en el contrato para la ejecución de los trabajos, un informe detallado sobre la utilización de los fondos comunitarios atribuidos y sobre los resultados previsibles de los trabajos de que se trate, especialmente sobre la evolución de las ventas de la leche y de los productos lácteos.

2. El organismo competente transmitirá a la Comisión un certificado de buen fin para todo contrato ejecutado, así como un ejemplar del informe final.

3. Los resultados de los trabajos no podrán publicarse sin la autorización de la Comisión.

Artículo 9

El presente Reglamento entrará en vigor el tercer día siguiente al de su publicación en el *Diario Oficial de las Comunidades Europeas*.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 20 de abril de 1990.

Por la Comisión
Ray MAC SHARRY
Miembro de la Comisión
